

# وسائل الترابط النصي في ديوان الحماسة

( دراسة وصفية تحليلية )

إعداد

مثيلة بنت محمد

Masilah Binti Muhamad

M1420284M03

رسالة ماجستير في اللغة العربية

كلية اللغة العربية - جامعة الإنسانية

ولاية قدح دار الأمن - ماليزيا

1438/2016 هـ

## ملخص البحث

يسعى هذا البحث إلى دراسة وسائل الربط المختلفة (النحوية والدلالية) وقد أجاب البحث عن الأسئلة الآتية: ما المقصود بالترابط النصي؟ وأهميته وما أنواع وسائل الترابط؟ وهل تحدث عن هذه الوسائل القدامي والمحدثون وما دورها من الناحية الدلالية؟ وكيف كشفت وسائل الترابط عن بعض أسرار اللغة؟ وأما أهمية هذا البحث فتمثل في أنه دراسة للترابط والتماسك بين الأبيات الشعرية؟ وأنه إظهار لإبداع اللغة وجمالها. وكان من أهداف هذا البحث: دراسة علاقات الترابط من الناحية اللفظية والدلالية في ديوان الحماسة. ومن أجل تحقيق هذه الأهداف فقد استخدمت الباحثة منهجين هما: المنهج الوصفي والمنهج التحليلي، وهذا البحث يسهم في مجال العلم والمعرفة لأنه استخدم وسائل الترابط في الكشف عن أسرار اللغة العربية وطبق ذلك على الشعر العربي، وقد توصل البحث إلى نتائج كثيرة منها: تساعد العلاقات المعنوية مثل المقابلة والإجمال والتفصيل وغير ذلك على الترابط داخل النص. ومن أنواع الترابط التي تساعد على سبك النص وحبكه الترابط الصوتي مثل التوازي التركيبي وغيره. وقد انتهى البحث إلى بعض التوصيات والمقترحات منها: إن موضوع الترابط يحتاج إلى مزيد من البحث والكتابة.

## Abstrak

Penyelidikan ini mengkaji tentang wasilah ikatan dalam *nas* yang berbagai (tatabahasa dan makna). Sesungguhnya penyelidikan ini menjawab beberapa persoalan seperti berikut: Apakah maksud *wasail taraabut* (wasilah ikatan)? Apakah kepentingannya? Apakah jenis-jenis wasilah ikatan? Adakah wasilah ini telah diperbahaskan oleh ulama' dahulu dan sekarang? Apakah peranannya dari segi makna? Bagaimana wasilah ikatan ini dapat merungkaikan rahsia bahasa? Penyelidikan ini penting kerana sesungguhnya kajian ini berkaitan dengan perhubungan dan perikatan antara rangkap-rangkap syair dan ini dapat merungkaikan kecantikan bahasa dari segi pembinaannya. Matlamat penyelidikan ini antaranya ialah: Kajian tentang hubungan ikatan dari segi lafaz dan makna dalam *Dewan Hamasah*. Untuk merealisasikan matlamat penyelidikan ini, pengkaji menggunakan dua cara iaitu cara keterangan dan cara analisis. Penyelidikan ini sangat membantu dalam bidang ilmu dan pengetahuan kerana wasilah ikatan ini digunakan untuk menyingkap rahsia Bahasa Arab dan menganalisisnya dalam syair arab. Hasil daripada penyelidikan ini antaranya ialah hubungan makna seperti *muqabalah* (perbandingan), *ijmal* (ringkasan) dan *tafsil* (terperinci) dan selain daripadanya antara wasilah ikatan dalam *nas*, dan antara jenis-jenis ikatan yang membantu menyatu padukan *nas* ialah ikatan suara seperti *tawazi tarkibi*. Akhir sekali penyelidikan ini berakhir dengan beberapa nasihat dan cadangan: Sesungguhnya tajuk perikatan *nas* memerlukan kepada kajian dan penulisan yang lebih banyak.

## فهرس الموضوعات

الصفحة	الموضوع
ب	الإهداء
ج-د	ملخص البحث وترجمته
هـ	Approval Page
و	الإقرار
ز	الشكر والتقدير
ح-ي	فهرس الموضوعات
١	المقدمة
٣	التمهيد
٧٦-٩	الفصل الأول: الربط وأثره في تماسك النص
١١	المبحث الأول: الترابط في التراث العربي
٣٩	المبحث الثاني: الترابط النصي عند المحدثين
٥٣	المبحث الثالث: أثر وسائل الترابط في التماسك النصي
٢٠٠-٧٧	الفصل الثاني: وسائل الترابط النصي في ديوان الحماسة

٧٩	المبحث الأول: الترابط بالإحالة
٨١	المطلب الأول: الترابط بإعادة الذكر
٩٥	المطلب الثاني: الترابط بالضمير
١١٠	المطلب الثالث: الترابط باسم الإشارة
١٢٢	المطلب الرابع: الترابط باسم الموصول
١٣٣	المبحث الثاني: الترابط بالأداة
١٣٤	المطلب الأول: الترابط بالعطف
١٤١	المطلب الثاني: الترابط بأدوات الاستثناء
١٤٥	المطلب الثالث: الترابط بأدوات الشرط
١٥١	المطلب الرابع: الترابط بأدوات القسم
١٥٩	المبحث الثالث: الترابط الصوتي
١٦٠	المطلب الأول: الجناس
١٦٦	المطلب الثاني: الوزن والقافية
١٧٣	المطلب الثالث: التوازي التركيبي
١٨١	المطلب الرابع: المشاكلة

١٨٧	المطلب الخامس: التنوين
١٩٠	المبحث الرابع: الترابط الدلالي
١٩١	المطلب الأول: مفهوم الترابط الدلالي
١٩٤	المطلب الثاني: العلاقات الدلالية
٢٠٤	الخاتمة
٢٠٦	النتائج والتوصيات
٢٠٨	فهرس آيات القرآنية
٢٢٠	فهرس الأحاديث النبوي الشريف
٢٢١	فهرس الأبيات الشعرية
٢٣١	المصادر والمراجع